



# RINA SIMTEX

## ORGANISMUL DE CERTIFICARE

### CERTIFICAT Nr. OHS-1322

### CERTIFICATE No.

Se certifică Sistemul de Management al Sănătății și Securității Ocupaționale al  
*It is hereby certified that the Occupational Health and Safety Management System of*

## S.C. CUMPARA 1993 S.R.L.

STR. ALEXANDER VON HUMBOLDT, NR. 10, PARTER, SECTOR 3, BUCURESTI, ROMANIA.

În următoarele unități operaționale / in the following operational units

SOS, BUCURESTI - STEFANESTI, KM 7, CONSTRUCTIA C20, COMUNA STEFANESTII DE JOS, JUD. ILFOV, ROMANIA. B-DUL MUNCII, NR. 8, CLUJ-NAPOCA, JUD. CLUJ, ROMANIA. STR. ZIZINULUI, NR. 121, BRASOV, JUD. BRASOV, ROMANIA. STR. FRIGORIFERULUI, NR. 6, SIBIU, JUD. SIBIU, ROMANIA. B-DUL MAMAIA, NR. 284, CONSTANTA, JUD. CONSTANTA, ROMANIA. STR. BARIERA VALCII, NR. 337B, CRAIOVA, JUD. DOLJ, ROMANIA. CALEA CHISINAULUI, NR. 43A, IASI, JUD. IASI, ROMANIA. STR. POLIGONULUI, NR. 5-7, PLOIESTI, JUD. PRAHOVA, ROMANIA. STR. PRELUNGIREA SLOBOZIA, NR. 1-3, CALARASI, JUD. CALARASI, ROMANIA. STR. CENTRALA, NR. 216, SAT MARACINENI, COM. MARACINENI, JUD. BUZAU, ROMANIA. STR. DAMBOVITEI, NR. 29, ORADEA, JUD. BIHOR, ROMANIA. BD. PETROCHIMISTILOR, KM 5, PITESTI, JUD. ARGES, ROMANIA. CALEA MOINESTI, NR. 34, BACAU, JUD. BACAU, ROMANIA. STR. CETATIANU IOAN, NR. 7, HALA 6333/21/1, GALATI, JUD. GALATI, ROMANIA. STR. ELECTROLIZEI, NR. 8, BAIA MARE, JUD. MARAMURES, ROMANIA. ALEEA NICORESTI, NR. 21, TIMISOARA, JUD. TIMIS, ROMANIA. SAT STEFANESTII DE JOS, COMUNA STEFANESTII DE JOS, STR. SINAIA, NR. 12, CONSTRUCTIA C4 (HALA), CONSTRUCTIA C5, PARTER, ET. 1, CAM. 2-11 SI ET. 2, JUD. ILFOV, ROMANIA. STR. VASILE PREDESCU, NR. 79-87, SECTOR 2, BUCURESTI, ROMANIA.

Care este conform cu standardul / is in compliance with the standard

## BS OHSAS 18001:2007 (SR OHSAS 18001:2008)

Pentru următoarele domenii de activitate / for the following activities

SOS, BUCURESTI - STEFANESTI, KM 7, CONSTRUCTIA C20, COMUNA STEFANESTII DE JOS, JUD. ILFOV, ROMANIA.  
PRODUCTIA DE BAUTURI RACORITOARE NEALCOOLICE; PRODUCTIA DE APE MINERALE SI ALTE APE IMBUTELIATE.

B-DUL MUNCII, NR. 8, CLUJ-NAPOCA, JUD. CLUJ, ROMANIA. STR. ZIZINULUI, NR. 121, BRASOV, JUD. BRASOV, ROMANIA. STR. FRIGORIFERULUI, NR. 6, SIBIU, JUD. SIBIU, ROMANIA. B-DUL MAMAIA, NR. 284, CONSTANTA, JUD. CONSTANTA, ROMANIA. STR. BARIERA VALCII, NR. 337B, CRAIOVA, JUD. DOLJ, ROMANIA. CALEA CHISINAULUI, NR. 43A, IASI, JUD. IASI, ROMANIA. STR. POLIGONULUI, NR. 5-7, PLOIESTI, JUD. PRAHOVA, ROMANIA. STR. PRELUNGIREA SLOBOZIA, NR. 1-3, CALARASI, JUD. CALARASI, ROMANIA. STR. CENTRALA, NR. 216, SAT MARACINENI, COM. MARACINENI, JUD. BUZAU, ROMANIA. STR. DAMBOVITEI, NR. 29, ORADEA, JUD. BIHOR, ROMANIA. BD. PETROCHIMISTILOR, KM 5, PITESTI, JUD. ARGES, ROMANIA. CALEA MOINESTI, NR. 34, BACAU, JUD. BACAU, ROMANIA. STR. CETATIANU IOAN, NR. 7, HALA 6333/21/1, GALATI, JUD. GALATI, ROMANIA. STR. ELECTROLIZEI, NR. 8, BAIA MARE, JUD. MARAMURES, ROMANIA. ALEEA NICORESTI, NR. 21, TIMISOARA, JUD. TIMIS, ROMANIA. SAT STEFANESTII DE JOS, COMUNA STEFANESTII DE JOS, STR. SINAIA, NR. 12, CONSTRUCTIA C4 (HALA), CONSTRUCTIA C5, PARTER, ET. 1, CAM. 2-11 SI ET. 2, JUD. ILFOV, ROMANIA. STR. VASILE PREDESCU, NR. 79-87, SECTOR 2, BUCURESTI, ROMANIA.  
COMERT CU RIDICATA DE APE MINERALE SI BAUTURI RACORITOARE NEALCOOLICE.

SOS, BUCURESTI - STEFANESTI, KM 7, CONSTRUCTIA C20, COMUNA STEFANESTII DE JOS, JUD. ILFOV, ROMANIA.  
PRODUCTION OF SOFT DRINKS; PRODUCTION OF MINERAL WATER AND OTHER BOTTLED WATER.

B-DUL MUNCII, NR. 8, CLUJ-NAPOCA, JUD. CLUJ, ROMANIA. STR. ZIZINULUI, NR. 121, BRASOV, JUD. BRASOV, ROMANIA. STR. FRIGORIFERULUI, NR. 6, SIBIU, JUD. SIBIU, ROMANIA. B-DUL MAMAIA, NR. 284, CONSTANTA, JUD. CONSTANTA, ROMANIA. STR. BARIERA VALCII, NR. 337B, CRAIOVA, JUD. DOLJ, ROMANIA. CALEA CHISINAULUI, NR. 43A, IASI, JUD. IASI, ROMANIA. STR. POLIGONULUI, NR. 5-7, PLOIESTI, JUD. PRAHOVA, ROMANIA. STR. PRELUNGIREA SLOBOZIA, NR. 1-3, CALARASI, JUD. CALARASI, ROMANIA. STR. CENTRALA, NR. 216, SAT MARACINENI, COM. MARACINENI, JUD. BUZAU, ROMANIA. STR. DAMBOVITEI, NR. 29, ORADEA, JUD. BIHOR, ROMANIA. BD. PETROCHIMISTILOR, KM 5, PITESTI, JUD. ARGES, ROMANIA. CALEA MOINESTI, NR. 34, BACAU, JUD. BACAU, ROMANIA. STR. CETATIANU IOAN, NR. 7, HALA 6333/21/1, GALATI, JUD. GALATI, ROMANIA. STR. ELECTROLIZEI, NR. 8, BAIA MARE, JUD. MARAMURES, ROMANIA. ALEEA NICORESTI, NR. 21, TIMISOARA, JUD. TIMIS, ROMANIA. SAT STEFANESTII DE JOS, COMUNA STEFANESTII DE JOS, STR. SINAIA, NR. 12, CONSTRUCTIA C4 (HALA), CONSTRUCTIA C5, PARTER, ET. 1, CAM. 2-11 SI ET. 2, JUD. ILFOV, ROMANIA. STR. VASILE PREDESCU, NR. 79-87, SECTOR 2, BUCURESTI, ROMANIA.  
WHOLESALE OF MINERAL WATER AND SOFT DRINKS.

Utilizarea și validitatea prezentului certificat sunt supuse documentului RINA: Regulament privind Certificarea Sistemelor de Management al Sănătății și Securității Ocupaționale  
*The use and validity of this certificate are subject to compliance with the RINA document: Rules for the Certification of Occupational Health and Safety Management Systems*  
Validitatea prezentului certificat depinde de auditerile de supraveghere periodice anuale / semestriale și reexaminării complete a sistemului de management la trei ani  
*The validity of this certificate is dependent on an annual / six monthly audit and on a complete review, every three years, of the management system*

Prima Emitere First Issue	28.01.2009
Emitere Curentă Current Issue	11.01.2016
Data scadentă Expiry Date	20.01.2018

Alessandro Romei  
RINA SERVICES S.p.A. - Area Manager  
RINA SIMTEX-O.C. S.R.L. - CEO

**RINA SIMTEX-O.C. S.R.L.**

Str. Dr. Leonte Anastasievici, nr. 4D,  
corpul A sector 5, Bucuresti Romania

Pentru informații privind  
valabilitatea certificatului,  
vizitați site-ul [www.rina.org](http://www.rina.org)

For information concerning  
validity of the certificate, you  
can visit the site  
[www.rina.org](http://www.rina.org)

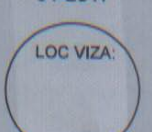
Valabil până la:



01/2016



01-2017



01-2018

CISQ is a member of



THE INTERNATIONAL CERTIFICATION NETWORK  
[www.iqnet-certification.com](http://www.iqnet-certification.com)

CISQ este Federația Italiană de Organisme de Certificare a sistemelor de management  
*CISQ is the Italian Federation of management system Certification Bodies*



[www.cisq.com](http://www.cisq.com)

Form CERSX-08/2013